



ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.
GENERAL

A/42/476
S/19047
14 August 1987
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Сорок вторая сессия
Пункт 34 предварительной повестки дня*
ПОЛОЖЕНИЕ В ЦЕНТРАЛЬНОЙ АМЕРИКЕ: УГРОЗА
МЕЖДУНАРОДНОМУ МИРУ И БЕЗОПАСНОСТИ И
МИРНЫЕ ИНИЦИАТИВЫ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Сорок второй год

Письмо Представителей Аргентины, Бразилии, Венесуэлы, Колумбии,
Мексики, Панамы, Перу и Уругвая при Организации Объединенных
Наций от 14 августа 1987 года на имя Генерального секретаря

Имею честь направить Вам настоящим текст коммюнике, опубликованного 9 августа 1987 года в Сан-Паулу, Бразилия, Министрами иностранных дел стран - членов Контадорской группы и Группы поддержки (см. приложение), и просить распространить это письмо и приложение к нему в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи - по пункту 34 предварительной повестки дня - и Совета Безопасности.

Марсело Е.Р. ДЕЛЬПЕЧ
Постоянный представитель Аргентины
при Организации Объединенных Наций

Энрике Р. ВАЛЛ
Временный Поверенный в делах
Постоянного представительства
Бразилии при Организации
Объединенных Наций

Карлос АЛЬБАН-ОЛЬГИН
Постоянный представитель Колумбии
при Организации Объединенных Наций

Марио МОЙЯ-ПАЛЕНСИА
Постоянный представитель Мексики
при Организации Объединенных Наций

Леонардо А. КАМ
Заместитель Постоянного представителя,
Временный Поверенный в делах
Постоянного представительства Панамы
при Организации Объединенных Наций

Карлос АЛЬСАМОРА
Постоянный представитель Перу при
Организации Объединенных Наций

Хуан Энрике ФИШЕР
Заместитель Представителя, Временный
Поверенный в делах Постоянного
представительства Уругвая при
Организации Объединенных Наций

Андрес АГИЛАР
Постоянный представитель Венесуэлы
при Организации Объединенных Наций

* A/42/150.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Коммюнике, опубликованное 9 августа 1987 года в Сан-Паулу
Министрами иностранных дел стран – членов Контадорской
группы и Группы поддержки

Президенты Аргентины, Бразилии, Венесуэлы, Колумбии, Мексики, Панамы, Перу и Уругвая поручили Министрам иностранных дел своих стран, собравшимся здесь в Сан-Паулу 9 августа 1987 года, выразить свое глубокое удовлетворение ярким проявлением политической воли к миру, каким стало подписание 7 августа 1987 года в Гватемале президентами центральноамериканских стран договоренности о "Путих установления прочного мира в Центральной Америке".

Достигнутая в Гватемале договоренность представляет собой решительный шаг к прекращению дорогостоящих и затянувшихся конфликтов, от которых страдает этот регион; она закладывает прочную основу для их урегулирования и вновь подтверждает основные принципы безопасности, самоопределения, демократии и развития. В ней еще раз подчеркивается тот факт, что единственным законным путем решения проблем, представляющих интерес для всех латиноамериканских стран, и строительства, без давления и вмешательства извне, нового, достойного человека будущего, к которому так страстно стремятся наши народы, являются диалог и переговоры, за проведение которых неизменно и единодушно выступают наши правительства.

С целью рассмотреть наиболее эффективные способы удовлетворения поступающих к ним просьб в рамках выработанных путей установления прочного мира в Центральной Америке Министры иностранных дел восьми стран приняли решение провести совещание Контадорской группы и Группы поддержки. Это совещание Министров иностранных дел стран – членов Контадорской группы и Группы поддержки состоится в Венесуэле 22–23 августа.

Министры иностранных дел восьми стран вновь настоятельно призывают всех членов международного сообщества и особенно те страны, которые связаны с этим регионом и имеют в нем свои интересы, также активно способствовать достижению целей мира, о приверженности которым единодушно заявили президенты центральноамериканских стран.
